floraworld®
LEBEN IM GARTEN

comfort



900 mm | **1800 mm** | **1,5 mm**

DE **Dekor-Sichtschutzwand Pindos 1**
Cortenstahl, zum Aufdübeln oder Einbetonieren, inkl. Befestigungsschrauben

FR **Panneau décoratif pare-vue Pindos 1**
acier corten, à cheviller ou à bétonner, vis de fixation incluses

IT **Pannello schermante decorato Pindos 1**
acciaio corten, da fissare mediante tasselli o da cementare, comprese viti di fissaggio

NL **Decoratief privacyscherm Pindos 1**
cortenstaal, voor bevestiging in beton of met bouten, incl. bevestigingsschroeven

HU **Belátásgátló dekorfal Pindos 1**
corten acélból, tiplivel történő rögzítéshez vagy bebetonozáshoz, rögzítőcsavarokkal

RO **Perete decorativ pentru obturarea vizibilității Pindos 1**
oțel Corten, pentru fixare cu dibluri sau în beton, incl. șuruburi de fixare

SL **Dekorativna zaščitna stena Pindos 1**
jeklo Korten, za pritrditev z vijaki ali betoniranje, vključno s pritrdilnimi vijaki

CZ **Dekorativní zástěna Pindos 1**
korozi odolná ocel (Corten), k upevnění hmoždinkami nebo zabetonování, včetně upevňovacích šroubů

SK **Ozdobná zástena Pindos 1**
oceľ Corten, dá sa upevniť príchytkami, alebo zabetónovať, vrátane upevňovacích skrutiek

SE **Dekorativ insynsskyddsvägg Pindos 1**
cortenstål, för fastskruvning eller ingjutning, inklusive fästskruvar

PL **Dekoracyjna ścianka maskująca Pindos 1**
stal o podwyższonej odporności na warunki atmosferyczne, do mocowania kołkami lub osadzania w betonie, ze śrubami mocującymi w zestawie

RS **Декоративна преграда за приватност Pindos 1**
од кортен челика, за уградњу типлама или облагање бетоном, укључујући завртње за фиксирање



017131 wwYxxxx
4 047883 057543

Elmar Jung GmbH & Co. KG
Am Blücherflöz 1
D-66538 Neunkirchen, Germany
service@floraworld.info

www.ej-product-solutions.de

DE *Für die Montage werden mindestens 2 Personen benötigt. Wir empfehlen die Dekor-Sichtschutzwand fest auf dem Boden zu verankern. Stellen Sie sicher, dass alle Schrauben fest angezogen sind und dass der Rahmen richtig ausgerichtet und waagerecht ist. Einzelne Bauteile bestehen aus Metall und sind dadurch schwer. Tragen Sie während des Aufbaus und der Montage stets Sicherheitskleidung. Stellen Sie sicher, dass während der Montage keine Kinder im Gefahrenbereich anwesend sind.*

FR *Au moins 2 personnes sont nécessaires pour le montage. Nous recommandons de fixer solidement le panneau décoratif pare-vue au sol. Assurez-vous que toutes les vis sont bien serrées et que le cadre est bien aligné et horizontal. Certains éléments sont en métal, donc lourds. Portez toujours des vêtements de sécurité lors du montage et de l'installation. Assurez-vous qu'aucun enfant n'est présent dans la zone de danger pendant le montage.*

IT *Per il montaggio sono necessarie almeno 2 persone. Si consiglia di ancorare saldamente sul terreno la pannello schermante decorato. Accertarsi che tutte le viti siano saldamente serrate e che il telaio sia eretto correttamente e fissato in bolla. Alcuni componenti sono di metallo e quindi pesanti. Durante il montaggio e l'installazione indossare sempre indumenti di sicurezza. Assicurarsi che durante l'installazione non siano presenti bambini nella zona di pericolo.*

NL *Voor de montage zijn minimaal 2 personen nodig. We raden aan om de decoratief privacyscherm stevig te verankeren in de bodem. Zorg dat alle schroeven stevig zijn aangehaald en dat het frame correct en waterpas staat. Sommige onderdelen zijn van metaal en zijn daardoor zwaar. Draag altijd veiligheidskleding tijdens de bouw en de montage. Zorg dat er tijdens de montage geen kinderen aanwezig zijn in de gevarenzone.*

HU *Az összeszereléshez legalább 2 személy szükséges. Javasoljuk, hogy rögzítse a belátásgátló dekorfal szilárdan a talajhoz. Győződjön meg arról, hogy minden csavart szilárdan meghúzott és helyes irányban és vízszintesen áll a keret. Az egyes szerkezeti elemek fémből vannak, ezért nehezek. Az összeszerelés és a szerelés során mindig viseljen biztonsági ruházatot. Győződjön meg arról, hogy az összeszerelés során ne tartózkodjanak gyerekek a veszélyzónában.*

RO *Sunt necesare minim 2 persoane. Recomandăm ancorarea sigură a perete decorativ pentru obturarea vizibilității în pământ. Asigurați-vă că toate șuruburile sunt strânse și că rama este corect orientată și orizontală. Piesele individuale sunt confecționate din metal și sunt grele. În timpul asamblării și montajului, vă rugăm să purtați permanent îmbrăcăminte de protecție. Asigurați-vă că, în timpul montajului, nu sunt prezenți copii în zona de pericol.*

SL *Za montažo so potrebne vsaj 2 osebe. Priporočamo, da dekorativna zaščitna stena zasidrate trdno v tla. Prepričajte se, da so vsi vijaki trdno priviti in da je ogrodje pravilno usmerjeno in vodoravno. Posamezni sestavni deli so izdelani iz kovine in so zaradi tega težki. Med sestavljanjem in montažo nosite vedno varnostna oblačila. Prepričajte se, da med montažo na območju nevarnosti ni otrok.*

CZ *Pro montáž je zapotřebí minimálně 2 osob. Doporučujeme dekorativní zástěna pevně ukotvit do podkladu. Ujistěte se, že jsou všechny šrouby pevně utaženy a rám je správně nasměrovaný a vyvážený. Pravidelně kontrolujte dotažení všech šroubů a v případě potřeby je dotáhněte. Jednotlivé komponenty jsou vyrobeny z kovu a jsou proto těžké. Během výstavby a montáže vždy noste ochranný oděv. Během montáže se ujistěte, že se v nebezpečné oblasti nenacházejí žádné děti.*

SK *K montáži sú potrebné najmenej 2 osoby. Odporúčame upevniť ozdobná zástena pevne k podlahe. Skontrolujte, či sú všetky skrutky dotiahnuté a či je rám správne vyrovnaný a vo vodorovnej polohe. Jednotlivé diely sú vyrobené z kovu a sú preto ťažké. Počas stavby a montáže vždy noste ochranný odev. Počas montáže skontrolujte, či sa v nebezpečnej zóne nenachádzajú žiadne deti.*

SE *Det krävs minst två personer för att montera produkten. Vi rekommenderar att du förankrar dekorativ insynsskyddsvägg i underlaget. Säkerställ att alla skruvar är åtdragna och att ramen är korrekt anpassad och vågrät. Vissa delar består av metall och är därför tunga. Använd alltid personlig skyddsutrustning under monteringen. Säkerställ att inga barn befinner sig i riskområdet under monteringen.*

PL *Montaż należy wykonywać co najmniej w dwie osoby. Zalecamy trwałe zakotwiczenie dekoracyjna ścianka maskująca w podłożu. Należy upewnić się, że wszystkie śruby są dokręcone, a rama jest prawidłowo ustawiona i wypoziomowana. Poszczególne elementy są wykonane z metalu i dlatego są ciężkie. Podczas montażu i instalacji należy zawsze nosić odzież ochronną. Należy upewnić się, że podczas montażu w strefie niebezpiecznej nie znajdują się dzieci.*

RS *За монтажу су потребне најмање 2 особе. Препоручујемо чврсто причвршћивање декоративна преграда за приватност за земљу. Уверите се да су сви завртњи затегнути и да је оквир правилно поравнат и нивелисан. Појединачне компоненте су направљене од метала и стога су тешке. Увек носите заштитну одећу током монтаже и постављања. Уверите се да током монтаже нема деце у опасној зони.*